



---

Von-Kurz-Straße 15, 39039 Niederdorf (Bz) - via Von-Kurz, 15, 39039 Villabassa (Bz)  
Tel. 0474/741700 - Fax 0474/741712 - Str.Nr. und Mwst.Nr. - cod. fisc. e part.Iva 01121900219  
E-mail: [Info@niederdorf.ah-cr.bz.it](mailto:Info@niederdorf.ah-cr.bz.it) - ZEM-PEC: [von-kurz@legalmail.it](mailto:von-kurz@legalmail.it) [www.von-kurz-stiftung.com](http://www.von-kurz-stiftung.com)

---

## ENTSCHEIDUNG DES DIREKTORS Nr. 201 vom 29.12.2025

**GEGENSTAND:** Aufnahme in die Besondere  
Betreuungsform Demenz – „Stube“ – Herr L.G.

Nach Einsichtnahme in das Schreiben der Autonomen  
Provinz Bozen-Südtirol – Amt für Senioren und  
Sozialsprengel – vom 18.10.2023, mit welchem diesem  
Betrieb die Besondere Betreuungsform Demenz (8 Plätze)  
anerkannt wurde.

Nach Einsichtnahme in die Entscheidung des Direktors des  
ÖBPB Von-Kurz-Stiftung – Seniorenwohnheim Niederdorf  
- vom 11.01.2016, mit welchem die Kommission für die  
Aufnahme und Entlassung von Heimbewohner in die  
„Besondere Betreuungsform – Gruppe von Personen mit  
Demenz“ ernannt wurde.

Nach Einsichtnahme in die Bewertung der genannten  
Kommission vom 17.11.2025 betreffend des  
Heimbewohners Herrn L.G. und festgestellt, dass in der  
„Stube“ ein Platz frei ist.

Nach Einsichtnahme in die Satzungen dieses  
Seniorenwohnheimes.

Nach Einsichtnahme in die Betriebsordnung der Von-Kurz-  
Stiftung OE.B.P.B.

Dafürgehalten, die vorliegende Entscheidung als sofort  
vollstreckbar zu erklären, damit die Aufnahme  
vorgenommen werden kann.

Nach Einsichtnahme in das Budget für das laufende  
Finanzjahr 2025;

**e n t s c h e i d e t**

**DER DIREKTOR**

1. Den Heimbewohner Herrn **L.G.**, geboren am  
xx.xx..19xx in xxxxx, ab **01.12.2025** in die „Besondere  
Betreuungsform Demenz – Stube“ dieses

## DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE n. 201 del 29/12/2025

**OGGETTO:** Ammissione in assistenza specifica  
persone con demenza – “Stube” – sig. L.G.

Vista la lettera della Provincia Autonoma di Bolzano-  
Alto Adige – Ufficio Anziani e distretti sociali – del  
18/10/2023, con la quale viene riconosciuto a  
quest’azienda la forma di assistenza specifica demenza (8  
persone).

Vista la determinazione del direttore di quest’APSP  
Fondazione Von-Kurz – Residenza per Anziani  
Villabassa – con la quale è stata nominata la commissione  
per l’assunzione e dimissione di ospiti nella “forma di  
assistenza specifica – nucleo di persone con demenza”.

Vista la valutazione della commissione sopra nominata di  
data 17/11/2025 riguardante l’ospite sig. L.G. e  
constatato che nella “stube” risulta libero un posto.

Visto lo statuto di questa Fondazione.

Visto il regolamento di organizzazione della Fondazione  
Von-Kurz A.P.S.P.

Ritenuto di dichiarare immediatamente esecutiva questa  
determinazione per poter procedere all’ammissione.

Visto il budget per l’esercizio finanziario corrente 2025;

**IL DIRETTORE**

**d e t e r m i n a**

1. Di ammettere con decorrenza **01/12/2025** nella “stube  
- assistenza specifica persone con demenza” di questa  
Residenza per Anziani l’ospite sig. **L.G.**, nato il

Seniorenwohnheimes aufzunehmen.

xx/xx/19xx a xxxxx.

- |  |  |
|--|--|
| 2. Die mit dieser Entscheidung zusammenhängenden Einnahmen werden unter Beachtung des Kriteriums der wirtschaftlichen Kompetenz auf dem entsprechenden Konto des Kontenplanes verbucht.  | 2. Le entrate derivanti da questa determina vengono contabilizzate nel relativo conto del piano dei conti, considerandone la competenza economica.   |
| 3. Gegenständliche Maßnahme ist gemäß Art. 19 des RG Nr. 7/2005 als nicht der Kontrolle seitens der Landesregierung Bozen unterworfen und somit als unverzüglich vollstreckbar zu erklären.  | 3. Il presente provvedimento non è soggetto a controllo di legittimità da parte della Giunta provinciale di Bolzano e pertanto viene dichiarato immediatamente esecutivo.  |
| 4. Gegen diese Entscheidung kann jeder Bürger, der ein rechtliches Interesse daran hat, innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit der Maßnahme, beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs einreichen. | 4. Avverso la presente determinazione ogni cittadino/a, che vi abbia interesse, può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano – entro 60 giorni della data di esecutività. |

\*\*\*\*\*

# **DER DIREKTOR - IL DIRETTORE**

Brunner Hubert

---

Positives            Sichtvermerk            betreffend            die            Parere positivo tecnico-amministrativo e contabile  
verwaltungstechnische            sowie            buchhalterische            (articolo 9 comma 4 LR 07/2005)  
Ordnungsmäßigkeit (Artikel 9 Abs. 4 RG 07/2005)

**DER DIREKTOR - IL DIRETTORE**

Brunner Hubert

---

**VERÖFFENTLICHUNGSBESTÄTIGUNG**

Diese Maßnahme wurde an der öffentlichen und digitalen Amtstafel der Stiftung ([www.von-kurz-stiftung.com](http://www.von-kurz-stiftung.com))

**RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE**

Il presente provvedimento è stato pubblicato all'albo pretorio pubblico e digitale della Residenza per Anziani ([www.von-kurz-stiftung.com](http://www.von-kurz-stiftung.com))

**am / il 30.12.2025**

für 10 aufeinander folgende Tage ohne Einwendungen veröffentlicht.

per 10 giorni consecutivi senza opposizioni.

**DER DIREKTOR - IL DIRETTORE**

Brunner Hubert

*- digital signiertes Dokument / documento firmato tramite firma digitale -*